

Bogotá D.C, 22 de Mayo de 2012

Doctor:

José Miguel de la Calle Restrepo
Superintendente de Industria y Comercio
Ministerio de Comercio, Industria y Turismo
Ciudad

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 12-039236- -00002-0000

Fecha: 2012-05-22 16:01:30 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 2 PATENTES Eve: 1 REGDEPOSITO
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 22

Referencia: Expediente No. 12 – 039236

Patente: NUEVOS DERIVADOS DIHIDRO-OXAZOLOBENZODIAZEPINONAS, SU PROCEDIMIENTO DE PREPARACION Y LAS COMPOSICIONES FARMACEUTICAS QUE LOS CONTIENEN.

Asunto: Contestación requerimiento.

MARIA VICTORIA LIEBBE LOZANO, domiciliada en ésta ciudad, identificada con cedula de ciudadanía No. 51.819.220 de Bogotá portadora de la tarjeta profesional No. 54.845 del C.S. de la J., en mi calidad de apoderada de la sociedad LES LABORATOIRES SERVIER tal como consta en poder anexo al expediente, por medio del presente escrito me dirijo a usted para dar respuesta al requerimiento de la referencia dentro del término legal:

Así las cosas dando alcance al requerimiento en comento, anexo la siguiente documentación:

1. Copia del Contrato de Cesión del derecho de la patente y sus anexos, otorgado por los inventores de la invención a la solicitante, con su correspondiente traducción al Español y debidamente legalizado conforme a lo establecido por el artículo 26 literal k) de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina. (20 Folios)
2. Adecuación del resumen de la invención de conformidad con lo dispuesto en el artículo 31 de la Decisión 486 de la Comunidad Andina. (1 Folio)

Anexo lo enunciado en 21 folios.

De Usted,



MARIA VICTORIA LIEBBE LOZANO.
C.C. No. 51.819.220 de Bogotá
T.P. 54.845 del C.S. de la J.

64819
Colombia
2

ASSIGNMENT OF RIGHTS

Witnesseth hereby, the Assignment of Rights Agreement entered into by and between 1/István LING, 2/József BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, 5/György LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING. on the one hand 1/ Les Laboratoires Servier domiciled for these purposes in France, duly represented by Christine BRUNEL and on the other hand 2/ EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT domiciled for these purposes in Hungary, duly represented by.....in the following terms and conditions:

PREAMBLE

1. 1/István LING, 2/József BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, 5/György LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING are the authors of the patent "NEW DIHYDRO-OXAZOLOBENZODIAZEPINONE COMPOUNDS, A PROCESS FOR THEIR PREPARATION AND PHARMACEUTICAL COMPOSITIONS CONTAINING THEM."
2. 1/István LING, 2/József BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, 5/György LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING have decided to assign all their rights over the patent referred in the above-mentioned clause.
3. 1/ LES LABORATOIRES SERVIER, 2/ EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT wishes to acquire the rights for the economic exploitation of the design referred to in clause 1).

AGREEMENTS

1. 1/István LING, 2/József BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, 5/György LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING assign in favor of 1/ LES LABORATOIRES SERVIER,
2. 2/ EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT, without reserve and limitation whatsoever, all their rights over the patent referred to in clause 1) of the Preamble.
2. The assignment is made on gratuitous basis.
3. Both parties agree that ESTRATEGIA JURIDICA can file the application for registration of the patent referred to in clause 1) of the Preamble, before the Superintendencia de Industria y Comercio de Colombia.

In witness whereof, this document is executed at Sèvres, On 9th March, 2012.

Assignor	Assignor
1. <u>István LING</u> H-1141 BUDAPEST HUNGARY	5. <u>György LÉVAY</u> H-2092 BUDAPEST HUNGARY
Assignor	Assignor
2. <u>József BARKÓCZY</u> H-1046 BUDAPEST HUNGARY	6. <u>Michael SPEDDING</u> F-78110 LE VESINET FRANCE
Assignor	
3. <u>Ferenc ANTONI</u> UK-EH10 5RW EDINBURGH SCOTLAND	7. <u>László HÁRSING</u> H-1071 BUDAPEST HUNGARY
Assignor	Assignee
4. <u>István GACSÁLYI</u> H-1201 BUDAPEST HUNGARY	<u>Christine BRUNEL</u> proxy for LES LABORATOIRES SERVIER <u>EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT</u>

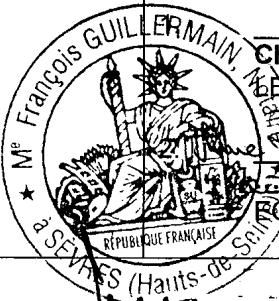
CERTIFICATION DE SIGNATURE

M^r François GUILLERMAIN
Notaire à SEVRES (92)
certifie UNIQUEMENT que la
signature apposée ci-contre est
celle de M.

Le notaire ne certifie ni la
validité ni l'efficacité du présent
document, ni même la capacité
juridique du signataire pour
signer ce document.

Fait le : 09/03/2012

LING
BARKOCZY
ANTONI
GACSALYI
LEVAY
SPEDDING
HARSING
BRUNEL
RAVADITS
MOROVJAN



Christine BRUNEL proxy for
LES LABORATOIRES SERVIER
EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT

~~CERTIFICATION DE SIGNATURE~~
~~M. François GUILLERMAIN~~
~~Notaire à PARIS (67)~~
~~certifie L'AUTHENTICITE que la~~
~~signature apposée ci-contre est~~
~~celle de M.~~
~~Le notaire ne certifie ni la~~
~~validité ni l'efficacité du présent~~
~~document, ni même la capacité~~
~~juridique du signataire pour~~
~~signer ce document.~~
~~Fait le :~~

APOSTILLE
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)
Colombie

1. République de France
Le présent acte public
2. a été signé par Mme F. GUILLERMAIN
3. agissant en qualité de Notaire
4. est revêtu du sceau timbre de Paris

Attesté

5. à **VERSAILLES**
6. le **14 MARS 2012**
7. par le Procureur général près la Cour d'appel de Versailles
8. sous le n° 5377
10. Signature :



"L'Apostille est un élément d'authenticité de la signature du signataire du document est correct ou que la République française approuve son contenu". Elle ne signifie pas que le document est

CESIÓN DE DERECHOS

Por la presente se deja constancia de la Cesión de Derechos celebrada por y entre 1/István LING, 2/Józef BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, Gyorgy LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING, por una parte 1/LES LABORATOIRES SERVIER, domiciliados a efectos del presente documento en Francia, debidamente representados por Christine BRUNEL, y por la otra, 2/EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT, domiciliado a los efectos del presente documento en Hungría, debidamente representado por, en los siguientes términos y condiciones:

PREÁMBULO

- 1/István LING, 2/Józef BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, Gyorgy LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING son los autores de la patente "NUEVOS COMPUESTOS DE DIHIDRO-OXAZOLOBENZODIAZEPINA, PROCESO PARA SU PREPARACIÓN Y COMPOSICIONES FARMACÉUTICAS QUE LAS CONTIENEN".
- 1/István LING, 2/Józef BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, Gyorgy LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING han decidido ceder todos sus derechos en la patente a la que se refiere la cláusula anterior.
- 1/LES LABORATOIRES SERVIER, 2/EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT desean adquirir los derechos de explotación económica del diseño al que se refiere la cláusula 1).

ACUERDOS

- 1/István LING, 2/Józef BARKÓCZY, 3/Ferenc ANTONI, 4/István GACSÁLYI, Gyorgy LÉVAY, 6/Michael SPEDDING, 7/László HÁRSING ceden a favor de 1/LES LABORATOIRES SERVIER, 2/EGIS GYOGYSZERGYAR NYRT, sin reservas ni limitaciones de ninguna índole, todos sus derechos en la patente a la que se refiere la cláusula 1) del Preámbulo.
- La cesión se hace a título gratuito.
- Ambas partes acuerdan que ESTRATEGIA JURÍDICA podrá presentar la solicitud de registro de la patente a la que se refiere la cláusula 1ª.) del preámbulo ante la Superintendencia de Industria y Comercio de Colombia.

En constancia, el presente documento se celebra en *Suresnes* el 9 de marzo de 2012.

Cedente	Cedente
1. [Firmado] István LING H-1141 BUDAPEST HUNGRÍA	5. [Firmado] Gyorgy LÉVAY H-2092 BUDAKESZI HUNGRÍA
Cedente	Cedente
2. [Firmado] Józef BARKÓCZY H-1046 BUDAPEST HUNGRÍA	6. [Firmado] Michael SPEDDING F-78110 LE VESINET FRANCIA
Cedente	Cedente
3. [Firmado] Ferenc ANTONY UK-EH10 5RW EDINBURGO	7. [Firmado] László HÁRSING H-1071 BUDAPEST

[Firma]
JURGE E. CASTILLA VIAN
Traductor Oficial
Res. Minjusticia
No. 2788 de Nov. 14 de 1986

ESCOCIA	HUNGRÍA
Cedente	Cesionario
4. <i>[Firmado]</i> István GACSÁLYI H-1201 BUDAPEST HUNGRÍA	<i>[Firmado]</i> Christine BRUNEL , Apoderada de LES LABORATOIRES SERVIER <i>[Firmado]</i> RAVADITS , apoderado de Gyorgy Moravján
<i>[Sello]</i> M ^e Francois GULLERMAIN, Notario de SEVRES (Hauts-de-Seine), República Francesa	
Visto para la certificación material de las firmas de los Sres. Ling, Barkoczy, Antoni, Gacsalyi, Levay, Spedding, Harsing, Brunel, Ravadits, Morovjan, ESTAMPADAS EN ESTE DOCUMENTO. 09/03/2012	
<i>[El documento lleva adjunta una apostilla en francés, con la correspondiente traducción].</i>	

Jorge Castilla
JORGE E. CASTILLA VIANA
Traductor Oficial
Res Minjusticia
Ha. 2789 de Nov. 14 de 1986

Traducción oficial de una **Apostilla en Francés**. República Francesa; Colombia; acta notarial firmada por el Abogado F. Guillermain; actuando en calidad de Notario; con el sello de la oficina del Notario de Sèvres; certificado en Versailles; el 14 de marzo de 2012; bajo el número **5377**; firma (sello)

Amélia CLADIÈRE Substituto general
(Firma ilegible)

"La Apostilla confirma únicamente la autenticidad de la firma, del sello o de la estampilla en el documento; ella no significa que el contenido del documento es correcto o que la República Francesa aprueba su contenido"

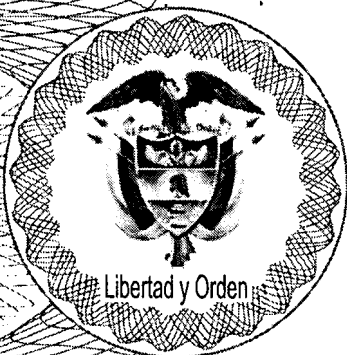
(Sello)

Procurador General del Tribunal de Casación de Versailles

Certifico que la anterior es traducción fiel y completa de la Apostilla y sello en referencia, la cual se sella con el sello del traductor Germán Fonseca Chaparro, Resolución Minjusticia No.2110 del 12 de diciembre de 2003. Bogotá, D. C., 25 de abril de 2012.


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

5



REPÚBLICA DE COLOMBIA
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
LEGALIZACION

País: REPUBLICA DE COLOMBIA
(Country: - Pays:)

El presente documento público
(This public document - Le présent acte public)

Ha sido firmado por: FONSECA CHAPARRO GERMAN
(Has been signed by: - A été signé par:)

Actuando en calidad de: TRADUCTOR OFICIAL
(Acting in the capacity of: - Agissant en qualité de:)

Lleva el sello/estampilla de: TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
(Bears the seal/stamp of: - Est revêtu du sceau de / timbre de:)

Certificado
(Certified - Attesté)

En: BOGOTA D.C
(At: - À:)

El: 5/2/2012 11:40:46 a.m.
(On: - Le:)

Por: APOSTILLA Y LEGALIZACIÓN
(By: The Ministry of Foreign Affairs of Colombia - Par: Ministère des Affaires Étrangères de la Colombie)

No: LMFC114046684
(Under Number: - Sous le numéro:)

Nombre del Titular: 5377
(Name of the holder of document: - Nom du titulaire:)

Tipo de documento: TRADUCCION APOSTILLA
(Type of document: - Type du document:)

Número de hojas: 1
(Number of pages: - Nombre de pages:)

01304100131391601086

Firmado Digitalmente por: (Digitally Signed by:)
Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia
AMPARO DE LA CRUZ TAMAYO RODRIGUEZ
Reason: DOCUMENT AUTHENTICITY
BOGOTA - COLOMBIA

La autenticidad de este documento puede ser verificada en el Registro Electrónico que se encuentra en la siguiente página
The authenticity of this document may be verified by accessing the e-Register on the following web site:
L'authenticité de cette document peut être vérifiée en accédant l'e-Registre sur le site web suivant:

www.cancilleria.gov.co/legalizaciones

6



085 480 796 R.C.S. NANTERRE
Nos références : Borne1
(1988 B 02123)

Extrait Kbis

IMMATRICULATION AU REGISTRE DU COMMERCE ET DES SOCIETES
Extrait au 15 Février 2012

IDENTIFICATION

Dénomination sociale :	LES LABORATOIRES SERVIER
Sigle :	Servier - Ardix - Euthérapie - Biopharma -
Numéro d'identification :	085 480 796 R.C.S. NANTERRE
Numéro de gestion :	1988 B 02123
Date d'immatriculation :	01 Juin 1988

RENSEIGNEMENTS RELATIFS A LA PERSONNE

Forme juridique :	Société par actions simplifiée
Au capital de :	34 590 852,00 Euros
Adresse du siège :	50 Rue Carnot 92284 Suresnes Cedex
Durée de la société :	Jusqu'au 30 NOVEMBRE 2047
Date d'arrêté des comptes :	30 Septembre
Constitution - Dépôt de l'acte constitutif :	Au Greffe du Tribunal de Commerce de ORLEANS le 28 Janvier 1949
Publication :	LES PETITES AFFICHES DE L'ORLEANAIS du 29 Janvier 1949
Transfert de :	ORLEANS
Dépôt de l'acte :	Au Greffe du Tribunal de Commerce de NANTERRE le 03 Novembre 1995 sous le numéro 25805
Publication au Greffe du nouveau siège :	Journal La Gazette du Palais du 24 Octobre 1995

ADMINISTRATION

Président	SERVIER SAS (324 444 991 R.C.S. NANTERRE) 6 Des Pleiades 92415 Courbevoie Cedex Forme juridique Société par actions simplifiée représentée par Monsieur SERVIER JACQUES né(e) le 09/02/1922 à VATAN 36150 de nationalité Française - DEMEURANT : 92 RUE CHARLES LAFFITTE 92200 NEUILLY SUR SEINE
Vice président	Madame BANZET MARIE-NOELLE né(e) le 20/12/1951 à COURBEVOIE 92400 de nationalité Française demeurant 9 Rue Préville Le Vingt 92310 Sevres
Directeur général délégué et pharmacien responsable	Madame MAILLERE Patricia nom d'usage PERCHELET né(e) le 30/08/1959 à CLERMONT FERRAND 63000 de nationalité Française demeurant 61 Rue Du Château 92250 La Garenne Colombes

7



Extrait Kbis

IMMATRICULATION AU REGISTRE DU COMMERCE ET DES SOCIETES
 Extrait au 15 Février 2012

Commissaire aux comptes titulaire	Monsieur DUVERNOIS STEPHANE né(e) le 13/07/1953 à PARIS 75 de nationalité Française demeurant 111 Rue Cardinet 75017 Paris
Commissaire aux comptes suppléant	DUVERNOIS ET ASSOCIES SA (412 029 357 R.C.S. PARIS) 111 Rue Cardinet 75017 Paris Forme juridique Société anonyme

RENSEIGNEMENTS RELATIFS A L'ACTIVITE COMMERCIALE

Origine de la société :	Transfert du siège et de l'établissement principal 905 ROUTE DE SARAN 45520 GIDY à compter du 20 Octobre 1995 ancien numéro R.C.S. 000054B79
Origine du fonds ou de l'activité :	Création d'un fonds de commerce
Activité :	Exploitation de laboratoires de produits chimiques ou pharmaceutiques
Nom commercial :	SERVIER-ARDIX-EUTHERAPIE-BIOPHARMA-ORIL
Adresse de l'établissement principal :	50 Rue Carnot 92284 Suresnes Cedex
Commencement d'activité le :	01 Décembre 1948
Mode d'exploitation :	Exploitation directe

OBSERVATIONS

13 Juillet 1996 , numéro 24322	Fusion avec les sociétés : Ardix 1 rue Carle Hebert 92400 Courbevoie Rcs Nanterre b 318 109 907 _ laboratoires Biopharmaceutiques de France (Biopharma) 29 rue du pont 92200 Neuilly sur seine Rcs Nanterre b 542 073 499 et Euthérapie 27.29 rue du pont 92200 Neuilly sur seine Rcs Nanterre b 642 020 036 à compter du 29 mars 1996
18 Août 2000 , numéro 56121	Fusion-absorption de la société Oril sa (b 582080172 Rcs Nanterre) - à compter du : 29-06-2000--
17 Octobre 2001 , numéro 73636	Fusion absorption de la société Adir et compagnie (329 211 650 Rcs Nanterre) à compter du 31 août 2001 -

ETABLISSEMENTS DANS LE RESSORT DU GREFFE

Adresse :	35 Rue De Verdun 92284 Suresnes Cedex
Nom commercial :	SERVIER-ARDIX-EUTHERAPIE-BIOPHARMA-ORIL
Activité :	EXPLOITATION DE LABORATOIRES DE PRODUITS CHIMIQUES OU PHARMACEUTIQUES
Commencement d'activité le :	17 Mai 2002
Origine du fonds ou de l'activité :	Création d'un fonds de commerce
Mode d'exploitation :	Exploitation directe

Extrait Kbis

IMMATRICULATION AU REGISTRE DU COMMERCE ET DES SOCIETES

Extrait au 15 Février 2012

Adresse : 6 Place Des Pléiades 92415 Courbevoie Cedex
Activité : Toutes opérations administratives se rapportant directement ou indirectement à l'exploitation de laboratoires pharmaceutiques.
Commencement d'activité le : 01 Septembre 2006
Origine du fonds ou de l'activité : Création d'un fonds de commerce
Mode d'exploitation : Exploitation directe

ETABLISSEMENTS HORS LE RESSORT DU GREFFE

Greffé de ORLEANS (4502)

Etablissement Secondaire

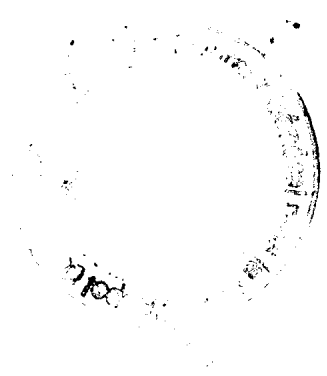
Extrait délivré à NANTERRE, le 15 février 2012 sur 3 page(s)

Le Greffier,



A handwritten signature in black ink, appearing to be "M. Borne", written over a horizontal line.

Fin de l'extrait



le page 1
(Compte rendu)

1. R p ndre   la question : *Co. Carbone*

2.   étendre : *deux*

3. Agiss  en état de : *général*

4.  tendre : *Tribunal de Commerce de Paris*

Attesté

5.   : **VERSAILLES**

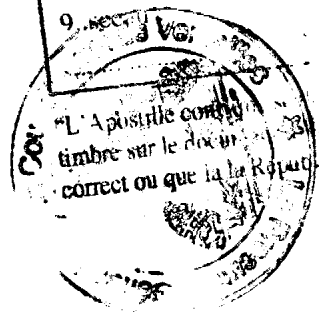
6. le : **14 MARS 2012**

7. par le : *Amélie C. AP RE*

8. sous le né : **5378**

9.  crite par : *Amélie C. AP RE*

10. Signé par : *Amélie C. AP RE*



"L'Apostille conf rme la validité du document en France"
correct ou que la République française approuve

(Manuscrito)
44819 CO

Secretaría del Tribunal de Comercio de NANTERRE
4 Rue Pablo Neruda
92020 NANTERRE CEDEX
www.infogreffe.fr

(Sello: Tribunal de Casación de Versailles – Procurador General – 14 de marzo de 2012)

085 480 796 R.C.S NANTERRE
Nuestras referencias: Borne1
(1988 B 02123)

Extracto Kbis

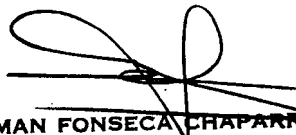
INSCRIPCIÓN EN EL REGISTRO DE COMERCIO Y DE SOCIEDADES Extracto del 15 de febrero de 2012

IDENTIFICACIÓN

Denominación social: **LES LABORATOIRES SERVIER**
Sigla: Servier-Ardix-Euthérapie-Biopharma
Número de identificación: 085 480 796 R.C.S. NANTERRE
Número de trámite: 1988 B 02123
Fecha de inscripción: 1 de junio de 1988

INFORMACIONES RELACIONADAS CON LA PERSONA

Forma jurídica: sociedad simplificada por acciones
Con un capital de: 34.590.852,00 Euros
Dirección de la sede: 50 Rue Carnot 92284 Suresnes Cedex
Duración de la sociedad: Hasta el 30 DE NOVIEMBRE de 2047
Fecha de corte de cuentas: 30 de septiembre
Constitución-Depósito del acto constitutivo: En la Secretaría del Tribunal de Comercio de ORLEÁNS el 28 de enero de 1949
Publicación: LES PETITES AFFICHES DE L'ORLÉANAIS del 29 de enero de 1949
Transferencia desde: ORLÉANS


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

9

Depósito del acto: En la Secretaría del Tribunal de Comercio de
NANTERRE el 3 de noviembre de 1995 bajo el número
25805

Publicación en la
Secretaría de la nueva
sede: Diario *Gazette du Palais* del 24 de octubre de 1995

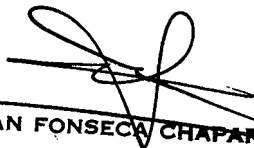
ADMINISTRACIÓN

Presidente: SERVIER SAS
(324 444 991 R.C.S. NANTERRE)
6 Des Pleiades 92415 Courbevoie Cedex
Forma Jurídica sociedad simplificada por acciones
representada por
el Señor SERVIER JACQUES
nacido el 09/02/1922 en VATAN 36150
de nacionalidad Francesa
- DOMICILIADO EN: 92 RUE CHARLES LAFFITTE
92200 NEUILLY SUR SEINE

Vicepresidente Señora BANZET MARIE-NOELLE
nacida el 20/12/1951 en COURBEVOIE 92400
de nacionalidad Francesa
domiciliada en 9 Rue Freville Le Vingt 92310 Sèvres

Director General Delegado
y Farmaceuta responsable Señora MAILLERE Patricia
nombre usual PERCHELET
nacida el 30/08/1959 en CLERMONT FERRAND
63000
de nacionalidad Francesa
domiciliada en 61 Rue Du Château 92250 La
Garenne Colombes

15/02/2012 10:02.44 Página 1


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

10

Secretaría del Tribunal de Comercio de NANTERRE
4 Rue Pablo Neruda
92020 NANTERRE CEDEX
www.infogreffe.fr

085 480 796 R.C.S NANTERRE
Nuestras referencias: Borne1
(1988 B 02123)

(Sello: Tribunal de Casación de Versailles – Procurador)

Extracto Kbis

INSCRIPCIÓN EN EL REGISTRO DE COMERCIO Y DE SOCIEDADES Extracto del 15 de febrero de 2011

Auditor titular: Señor DUVERNOIS STÉPHANE
nacido el 13/07/1953 en PARIS 75
de nacionalidad francesa
domiciliado en 111 Rue Cardinet 75017 Paris

Auditor suplente: DUVERNOIS ET ASSOCIÉS SA
(412 029 357 R.C.S. PARIS)
111 Rue Cardinet 75017 Paris
Forma jurídica sociedad anónima

INFORMACIONES RELACIONADAS CON LA ACTIVIDAD COMERCIAL

Origen de la sociedad: Transferencia de la sede y del establecimiento principal
905 ROUTE DE SARAN 45520 GIDY
a partir del 20 de octubre de 1995
antiguo número R.C.S. 00054B79

Origen del fondo
o de la actividad: Creación de un fondo de comercio
Actividad: Operación de laboratorios de productos químicos o
farmacéuticos

Denominación comercial: SERVIER-ARDIX-EUTHÉRAPIE-BIOPHARMA-ORIL

Dirección de la sede

principal: 50 Rue Carnot 92284 Suresnes Cedex

Inicio de actividades el: 1 de diciembre de 1948

Forma de Operación: Operación directa


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

OBSERVACIONES

13 de julio de 1996
Número 24322

Fusión con las sociedades: Ardix 1 rue Carle Hebert 92400 Courbevoie Rcs Nanterre b 318 109 907 laboratoires Biopharmaceutiques de France (Biopharma) 29 rue du pont 92200 Neuilly sur Seine Rcs Nanterre b 542 073 499 y Euthérapie 27.29 rue du pont 92200 Neuilly sur Seine Rcs Nanterre b 642 020 036 a partir del 29 de marzo de 1996

18 de agosto de 2000
Número 56121

Fusión - absorción de la sociedad Oril sa (b 582080172 Rcs Nanterre) a partir del: 29-06-2000

17 de octubre de 2001
Número 73636

Fusión absorción de la sociedad Adir et compagnie (329 211 650 Rcs Nanterre) a partir del 31 de agosto de 2001

ESTABLECIMIENTOS DE COMPETENCIA DE LA SECRETARÍA

Dirección: 32 Rue De Verdun 92284 Suresnes cedex
Denominación comercial: SERVIER-ARDIX-EUTHÉRAPIE-BIOPHARMA-ORIL
Actividad: EXPLOTACIÓN DE LABORATORIOS DE PRODUCTOS QUÍMICOS O FARMACÉUTICOS
Inicio de la operación: 17 de mayo de 2002
Origen del fondo o de la actividad: : Creación de un Fondo de Comercio
Forma de operación: operación directa

15/02/2012 10:02.44 Página 2


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

12

Secretaría del Tribunal de Comercio de NANTERRE
4 Rue Pablo Neruda
92020 NANTERRE CEDEX
www.infogreffe.fr

(Sello: Tribunal de Casación de Versalles – Procurador General – 14 de marzo de 2012)

085 480 796 R.C.S NANTERRE
Nuestras referencias: Borne1
(1988 B 02123)

Extracto Kbis

INSCRIPCIÓN EN EL REGISTRO DE COMERCIO Y DE SOCIEDADES Extracto del 15 de febrero de 2012

Dirección:	6 Place des Pléiades 92415 Courbevoie Cedex
Actividad:	Todas las operaciones administrativas relacionadas directamente o indirectamente con la operación de laboratorios farmacéuticos
Inicio de la actividad:	1 de septiembre de 2006
Origen del fondo o de la actividad:	Creación de un Fondo de Comercio
Forma de operación:	operación directa

ESTABLECIMIENTOS POR FUERA DE LA COMPETENCIA DE LA SECRETARÍA

Secretaría de ORLÉANS (4502)
Establecimiento secundario

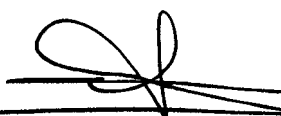
Extracto expedido en NANTERRE el 15 de febrero de 2012 en 3 página(s)

El Secretario

(Firma ilegible)
(Sello Tribunal de Comercio de Nanterre – Hauts-de-Seine)

Fin del Extracto

15/02/2012 10:02.44 Página 3


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

13

Traducción oficial de una **Apostilla en Francés**. República Francesa; Colombia; acta notarial sin firma; actuando en calidad de Secretario; con el sello del Tribunal de Comercio de Nanterre; certificado en Versailles; el 14 de marzo de 2012; por el Procurador General del Tribunal de Casación de Versailles en tres páginas; bajo el número 5378.

"La Apostilla confirma únicamente la autenticidad de la firma, del sello o de la estampilla en el documento; ella no significa que el contenido del documento es correcto o que la República Francesa aprueba su contenido"

[Sello: Amelia Cladiere-Sustituto general - Firma (ilegible)]

(Sello)

Procurador General ante el Tribunal de Casación de Versailles

Certifico que la anterior es traducción fiel y completa de la Apostilla y sello en referencia, la cual se sella con el sello del traductor Germán Fonseca Chaparro, Resolución Minjusticia No.2110 del 12 de diciembre de 2003. Bogotá, D. C., 16 de abril de 2012.


GERMAN FONSECA CHAPARRO
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL - FRANCES - ESPAÑOL
RESOLUCION MINJUSTICIA NO. 2110
DICIEMBRE 12 DE 2003

1A

**Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium**Céginformációs és az Elektronikus Cégeljárásban Közreműködő Szolgálat
1055 Budapest, Kossuth tér 4.94819
00

Company certificate - extract of public data

Columns: 1,2,3,4,5.

The data of the Cg.01-10-041762 corporate registration number EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság (1106 Budapest, Keresztúri út 30-38.) company effective as of 2012. March 30. are as follows:

I. Data not dependent on corporate form

1. General data

Corporate registration number: 01-10-041762
Company form: Részvénytársaság
Registered: 1992/05/15

2. Name of the company

2/2. EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság
Effective: 2006/04/12 ...

3. Abbreviated name of the company

3/3. EGIS Gyógyszergyár Nyrt.
Date of change: 2011/12/06
Date of registration: 2012/01/10 Published: 2012/01/26
Effective: 2011/12/06 ...

4. Name(s), abbreviated name(s) of the company in foreign language

4/10. angolul: EGIS Pharmaceuticals Public Limited Company rövidítve: EGIS Pharmaceuticals PLC
Date of change: 2011/12/06
Date of registration: 2012/01/10 Published: 2012/01/26
Effective: 2011/12/06 ...

4/11. németül: EGIS Pharmazeutische Werke Offene Aktiengesellschaft rövidítve: EGIS Pharmazeutische Werke OAG
Date of change: 2011/12/06
Date of registration: 2012/01/10 Published: 2012/01/26
Effective: 2011/12/06 ...

4/12. oroszul: Otkritoe akcionyerioje obscsesztvo Farmaceutyicseszkij zavod EGIS rövidítve: OAO Farmaceutyicseszkij zavod EGIS
Date of change: 2011/12/06
Date of registration: 2012/01/10 Published: 2012/01/26
Effective: 2011/12/06 ...

4/13. franciául: EGIS Laboratoires Société Anonyme Publique rövidítve: EGIS Laboratoires S.A. Publique
Date of change: 2011/12/06
Date of registration: 2012/01/10 Published: 2012/01/26
Effective: 2011/12/06 ...

5. Head office of the company

5/2. 1106 Budapest, Keresztúri út 30-38.
Date of change: 1991/12/23
Date of registration: 2009/05/05 Published: 2009/05/28
Effective: 1991/12/23 ...

Prepared: 2012/03/30 12:44:54. At the date of issue, the provided data are identical with the data of the corporate registration system.

Microsec Céginformációs szolgáltató

16



Dr. Józsa Krisztina Marianna Közjegyzői Irodája

Székhely: 1015 Budapest, Hattyú utca 16. IV/8.

Postacím: 1525 Budapest, Pf. 171.

Tel./Fax: 225-8390, 225-8391, Mobil: 06 (30) 479-4796

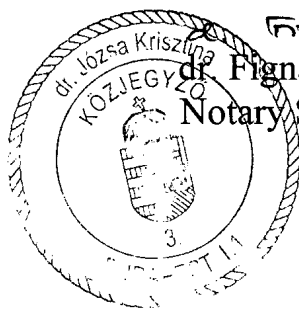
e-mail: drjozsa@drjozsa.hu

English Licence: No: 1/2009

File No.: 11013/H/675/2012.

--- I hereby certify that the 2-page Company certificate – extract of public data on EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság / EGIS Gyógyszergyár Nyrt. (EGIS Pharmaceuticals Public Limited Company / EGIS Pharmaceuticals PLC) attached hereto is identical with the data registered by the Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium Céginformációs és az Elektronikus Cégeljárásban Közreműködő Szolgálat (Company Service of the Hungarian Ministry of Public Administrative and Justice) issued on the 30th (thirtieth) day of March in the year of 2012 (two thousand and twelve)) -----

--- Budapest, this 30th (thirtieth) day of March in the year of 2012 (two thousand and twelve) -----



dr. Fignar Andrea
dr. Fignar Andrea
Notary Substitute

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Ország: MAGYAR KÖZTÁRSASÁG
Country: REPUBLIC OF HUNGARY

Ezt a közokiratot
This public document

2. Írta alá: Dr. Fignár Andrea
Has been signed by:

3. Minőségében eljárva: közjegyző helyettes / Notary substitute
Acting in the capacity of:

4. Az okirat pecsétjével
(bélyegzőlenyomatával) van ellátva: Dr. Józsa Krisztina közjegyző / Notary
Bears the seal / Stamp of:

Tanúsítja
Certified

5. Helység: Budapest
At:

6. Időpont: 2012. 04. 02.
(év) (hónap) (nap)
Date: (year) (month) (day)

7. Kiállító: Magyar Országos Közjegyzői Kamara
By: Hungarian Chamber of Civil Law Notaries

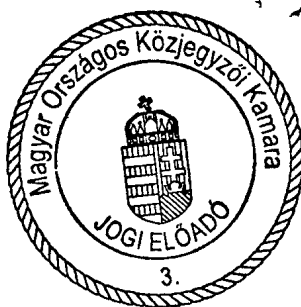
8. Ügyszám: A01/2012/2338/2
No.:

9. Pecsét (bélyegzőlenyomat):
Seal/Stamp:

10. Aláírás:
Signature:

dr. Holcz Zsófia

dr. Holcz Zsófia
jogi előadó



18

Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium

Céginformációs és az Elektronikus Cégeljárásban Közreműködő Szolgálat
1055 Budapest, Kossuth tér 4.

Certificado de sociedad – extracto de información pública

Columnas: 1,2,3,4,5

La información del número de inscripción social de la sociedad Cg.01-10-041762 EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság (1106 Budapest, Keresztúri út 30-38.), está vigente a partir del 30 de marzo de 2012. Es como sigue:

I. Información que no depende del formulario de sociedades

1. Información General

Número de Inscripción Social: 01-10-041762

Forma de la sociedad: Részvénytársaság

Inscrita: 1992/05/15

2. Nombre de la sociedad

2/2. EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság

Vigencia: 2006/04/12...

3. Nombre abreviado de la sociedad

3/3. EGIS Gyógyszergyár Nyrt.

Fecha de modificación: 2011/12/06

Fecha de inscripción: 2012/01/10 Publicada: 2012/01/26

Vigencia: 2011/12/06...

4. Nombre(s) abreviado(s) de la sociedad en idioma extranjero

4/10. Angolul: EGIS Pharmaceuticals Public Limited Company rövidítve: EGIS Pharmaceutical PLC

Fecha de modificación: 2011/12/06

Fecha de inscripción: 2012/01/10 Published: 2012/01/26

Vigencia: 2011/12/06...

4/11. Németül: EGIS Pahrnazeutische Werke Offene Aktiengesellschaft rövidítve: EGIS Pahrnazeutische Werke OAG

Fecha de modificación: 2011/12/06

Fecha de inscripción: 2012/01/10 Publicada: 2012/01/06

Vigencia: 2011/12/06...

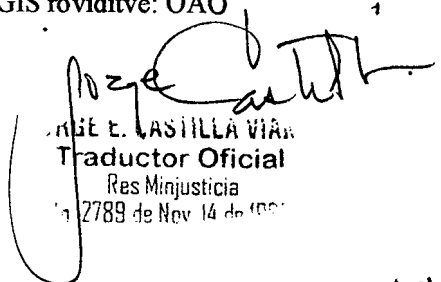
4/12. Oroszul: Otkritoe akcionyernoje obscsesztvo Farmacevtyicseszkij zavod EGIS rövidítve: OAO

Farmacevtyicseszkij zavod EGIS

Fecha de modificación: 2011/12/06

Fecha de Inscripción: 2012/01/10 Publicada: 2012/01/26

Vigencia: 2011/12/06...


Jorge E. CASILLA VIANA
Traductor Oficial
Res. Minjusticia
n.º 2789 de Nov. 14 de 1997

KA

4/13. Franciául: EGIS Laboratoires Société Anonyme Publique ródítitve: EGIS Laboratoires S.A. Publique

Fecha de modificación: 2011/12/06

Fecha de inscripción: 2012/01/10 Publicada: 2012/01/26

Vigencia: 2011/12/06...

5. Sede de la sociedad

5/2. 1106 Budapest, Keresztúri út 30-38.

Fecha de modificación: 1991/12/23

Fecha de inscripción: 2009/05/05 Publicada el: 2009/05/28

Vigencia: 1991/12/23...

Elaborado: 2012/03/30 12:44:54. En la fecha de expedición, la información proporcionada es identical a la información del sistema de inscripción.

Microsec Céginformációs szolgáltató.


J. DE E. CASTILLA VIAN.
Traductor Oficial
Res Minjusticia
No. 2789 de Nov. 14 de 1986

20

Dra. Józsa Kristina Marianna Kozjegyzőli Irodaja

Székhely: 1015 Budapest, Hattyú utca 16. IV/8

Postacím: 1525 Budapest, Pf. 171

Tel./Fax: 225-8390, 22-8390, 225-8391; Móvil: 06 (30) 479-4796

Correo electrónico: drjozs@drjozs.hu

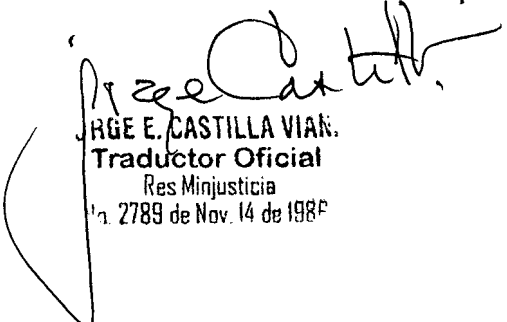
Licencia inglesa:

Expediente No.: 11013/H/675/2012

---Por la presente certifico que el certificado de Sociedad de dos páginas – extracto de información pública del EGIS Gyógyszergyár Nyilvánosan Működő Részvénytársaság /EGIS Gyógyszergyár Nyrt. (EGIS Pharmaceuticals Public Limited Company / EGIS Pharmaceuticals PLC) adjunto a lo presente es idéntica a la información inscrita en el Közigazgatási és Igazságügy Minisztérium Céginformációs és az Elektronikus Cégeljárásban Közreműködő Szolgálat (Servicio de sociedades del Ministerio Húngaro de Administración Pública y Justicia) expedido el 30 (treinta) de marzo del año 2012 (dos mil doce).

---Budapest, hoy treinta (30) de marzo del año 2012 (dos mil doce)

[Firma y Sello: Dra. Figner Andrea, Notaria Substituta].


JORGE E. CASTILLA VIAN.
Traductor Oficial
Res. Minjusticia
N.º 2789 de Nov. 14 de 1988

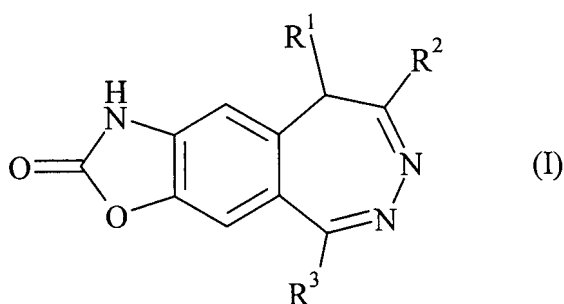
21

RESUMEN

NUEVOS DERIVADOS DIHIDRO-OXAZOLOBENZODIAZEPINONAS, SU PROCEDIMIENTO DE PREPARACIÓN Y LAS COMPOSICIONES FARMACÉUTICAS QUE LOS CONTIENEN

La presente invención se refiere a nuevos derivados 1,9-dihidro-2*H*-[1,3]oxazolo[4,5-*h*][2,3]benzodiazepin-2-ona. Estos compuestos se fijan selectivamente sobre un subtipo receptorial de GABA_A y disminuyen de esta manera los efectos de GABA.

Más específicamente, la presente invención se refiere a los compuestos de fórmula (I):



en la que:

- R¹ representa un átomo de hidrógeno o un grupo alquilo (C₁-C₄) lineal o ramificado;
- R² representa un grupo alquilo (C₁-C₄) lineal o ramificado;
- R³ representa un grupo arilo o heteroarilo;

sus isómeros de posición, sus enantiómeros, sus diastereoisómeros, así como sus sales de adición a un ácido farmacéuticamente aceptable, sus solvatos, sus complejos y sus aductos.

La invención engloba igualmente el procedimiento de preparación de los compuestos de fórmula (I) y las composiciones farmacéuticas que contienen como principio activo al menos un compuesto de fórmula (I) solo o en combinación con uno o varios excipientes o vehículos inertes no tóxicos.

22